▲▲▲(梁)(毓)(積)(醫)(生)

精醫眼科 咳嗽花柳 風濕足軟 瘰癧痔瘡 跌打諸症

▲自煉各種藥丹花柳藥箭（發售） 四中十

◉◉寓雲埠片打街安定堂 ▲通信處西字下列▼

On Ding Tong 75 Pender St. E. Vancouver B.C.

同德盛

HONG ARK SING

53 Pender st. E. Vancouver B. C.

啓者小号新張伊始志在揚名惟辦各省地道鮮明藥材參茸玉桂青丹丸散各家藥酒油糖茶米京菓海味皆選上品異常鮮美衆有羊毛搾結蘇杭雜貨時欵鞋襪等發售無不精彩奪目倘蒙 貴客光顧取價格外相宜郵寄又極快便又衆接理書信滙兌銀兩均代捷妥當萬無失悞遠近各客幸留意焉

啓者 朱耀卿先生在本号方脈

P. O. Box 993 Phone Sey. 4977

司事人 朱耀卿 李炳臣 李輔南 陳明雁 佈

五洲大藥房

保安堂

BOW ON TONG CO.

13 PENDER STREET WEST

P. O. Box 594 Phone Sey. 4611

VANCOUVER, B. C.

參茸玉桂藥材

本堂自製青丹丸散列下

儒醫 孰瀾生先生寫用方脈

自來血寄賣

常有

正脾胆

◉海狗鞭 ◉脾巴腎核

◉臭鼠胆 ◉正花旗參

金耳環酒 陳跌打

號昌綸

(衣)(新)(西)(中)

LUN CHONG & Co.,

Tel. Sey. 7647

P.O. Box 516

17 Pender Street. E.

Vancouver, B.C.

本店自創斯業至今廿有餘年久蒙梓里光顧自知惠我如天今又加聘縫師趨時西裝兼全各色羊毛線仔搾結內衫外褲樹膠鞋與襪帽貨品俱是華妍函取來自外埠依期妥附週旋

華埠 雲高扁打東街綸昌號啓

本樓在雲哥華埠片打街夾卡路街角喊線矢巷四三六七臭家信箱五九四

三盛連記

Sam Shing Lin Kee Co

No 1 Pender St. W.

Vancouver B. C.

本號精造各欵頂靴皮靴工精料眞不惜工本專比美於西人所造之工料兼修整舊靴取價從廉現辦劉省城正字號壹等紋索每爲音樂家所稱許幷有衣襪香皂雜貨發售仰祈賜顧舖在片打街門牌壹號

三盛連記謹啓

廣興祥

Quong Hing Chong

236 Pender St. Phone Sey. 2660

VANCOUVER, B. C.

本店在片打街門牌二三六號專辦卜等貨物油糖茶米中西伙食什貨俱全各色美酒四時瓜菜各樣齊備從廉拨價發客 衆接理香港滙單快捷無悞希祈留心光顧 喊線矢麼二二六六

◉專辦鮮魚鷄鴨發行

雲高華埠 廣興祥號司事關敬啓

英昌隆

Ying Chung Lung & Co.

549 Cormorant Street

Victoria B. C.

啓者本店開張於域多利數十年于茲矣專辦唐山油糖酒米京菓海味什貨俱全凡有貨色俱選各江上好貨物坑上各埠諸君光顧取價從廉接滙香港書信銀兩快捷異常代理日本郵船客位料理周到久蒙梓里嘉許本店生意日見起色更爲改良諸君留心光顧格外歡迎

域多利英昌隆司事人 李進啓

壯陽三鞭補腎丸

此丸乃本藥房認真製造家球者名之第一補腎壯陽三鞭丸也乃專用正海狗鹿鞭三鞭并配以參茸鹿巴各等補腎生精壯陽等藥製煉而成其功用乃專補腎家虛弱精血兩乏或少年結婚色慾過度致令腎陽內虛陽物不舉交合無趣腎冷遺精夜便多次便後餘滴腰軟耳鳴種種等病祈速服此丸生精壯血培元則身體強健矣

定價 每料二十元 每大盒拾元 每中盒五元 每小盒貳元

參茸鹿膠補血丸

此丸乃用正地道參茸鹿膠並配以補血補氣壯筋健骨等藥製成其功致高補男婦血氣衰弱腎部虛損四肢常見凍冷血不管筋脚痹脚軟反筋風濕體羸氣衰衣鎖痿縮等工久企無力血不運行或衣柳病後失於培補以致虛弱此丸大有壯健筋骨補助氣血之奇功

●每料十二員 半料六員

花柳祈蛇補血解毒藥汁

此藥汁乃本醫生細心研究人身沾染花柳一症之原由其受毒之形狀最爲痛苦危險然以或漏或補不細審其症之或虛或實不獨其毒不退徒傷五臟之氣則毒可來虛而入於五臟或流行於四肢肌肉或發爲花柳骨痛皮膚血毒紅粒疔毒或全身皮膚痕癢刺痛形如蝨咬或魚口便毒難以收口各種病名不外花柳餘毒之遺患也此藥汁配製平和補血解毒之法并用凡身子虛弱之人或不受寒涼不受大補者祈即服此藥汁百毒消除身體壯健可立湧奇效也

每料貳元五

補腦精血丸

筋骨與夫知覺運動無一非精血所營養而能生者也是故精血足然後腦力強百病不侵茲特製此丸生精壯血強腦宰神凡男婦身體虛弱及種種勞倦致弱精血不足神氣不爽者皆可速服此丸便能多增精血體魄強健矣

◉每料貳元

內痔解毒丸

內痔一症世人最多染之其發病之原由多因嗜吸煙酒或內食太過致令脾臟常燥火起大腸致成此症其發作之處有在大腸起粒或在肛門起粒或大便時則見鮮血流出痛苦不堪或常有膿湯流出或有業衣柳絲毒傳染所致者凡此種種不外大腸受毒而成此丸之功用專驅毒火清外熱消內毒鬱結白濁有痛五淋血二便閉結小腸痛氣內外痔瘡初起腫痛便秘作脹痛痒難行屢月經年變症百出即服本藥生肌散無性甘和功效極速專能固元氣化內毒之結萬病靈生均有奏效無論見一症或數症服之無不見效大有起死還生之力

每料貳元五

衛生補血汁

活血消毒丸

此藥汁乃補血生精滋陰潤肺強壯腦力固健筋骨補虛勞潤顏色凡各種精血虧之陰虛失補疲弱者服之能令全體壯健

◉每瓶壹元二毛五 加費二毫

此丸專以活血消毒之法使陰毒各種清涼解毒之法使陰毒花柳久年積毒盡除毒氣血消毒之法使陰毒花柳久年積毒血等藥大有辨別如疔毒血毒紅粒痘瘡度膚形如出行蛇咬或下疳不能收口或骨節刺痛作等開略隱憂子後此種種花柳風毒等病可速服此丸補血消毒幸勿視作等閒略隱憂子後日也此丸功效卓著屢試屢驗萬無一失

◉每瓶定價三員

●久年爛脚生肌膏 ●花柳搜毒丸 ●內痔活血解毒丸 ●外痔拔毒止痛膏 ●立止牙痛散 ●化痰止咳丸 ●白濁利尿散 ●婦科白帶丸 ●婦科種子丸 ●外搽癬藥水

本藥房各種如各牌梓里無論內外各症請賜函教如有信銀祈下列門牌寫寄無誤

經驗 夜夢遺精丸

此丸乃用滋陰清陽平肝益腎生水固精等藥製煉而成其病常覺腎咀陰濁如有濁水流出痛苦但收攝腎氣子關之關鎖莫大焉祈速服此丸則濁氣除而濁自止矣

經驗 小腸氣痛斷根散

此藥汁乃補血生精滋陰潤肺強壯腦力固健筋骨補虛勞潤顏色凡各種精血虧之陰虛失補疲弱者服之能令全體壯健

◉每瓶壹元二毛五 加費二毫

實驗 久年虛濁丸

虛濁一症乃由衣柳白濁初起誤服寒涼清利等藥過多以致脾腎受濕失其決清而成其病常覺腎咀陰濁如有濁水流出痛苦但收攝腎氣子關之關鎖莫大焉祈速服此丸則濁氣除而濁自止矣

每盒定價伍員

每盒定價伍員

每盒定價伍員

每盒定價伍員

每縫長一元

每縫長一元

每縫長五元

每縫長五元